

Ⓓ **Bedienungsanleitung**
10 cm USB Mini-Tischventilator,
schwarz
Best.-Nr. 2330829

Seite 2 - 10

ⒼⒷ **Operating Instructions**
10 cm USB mini desk fan, black
Item No. 2330829

Page 11 - 19

	Seite
1. Einführung	3
2. Symbol-Erklärung	3
3. Bestimmungsgemäße Verwendung	4
4. Lieferumfang	4
5. Merkmale und Funktionen	5
6. Sicherheitshinweise.....	5
a) Allgemein.....	5
b) Angeschlossene Geräte	6
c) Personen und Produkt.....	6
7. Bedienelemente	7
8. Inbetriebnahme	8
9. Pflege und Reinigung	8
a) Allgemein.....	8
b) Ventilatorblätter reinigen.....	9
10. Entsorgung	9
11. Technische Daten.....	10

1. Einführung

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,
wir bedanken uns für den Kauf dieses Produkts.

Dieses Produkt entspricht den gesetzlichen, nationalen und europäischen Anforderungen.

Um diesen Zustand zu erhalten und einen gefahrlosen Betrieb sicherzustellen, müssen Sie als Anwender diese Bedienungsanleitung beachten!



Diese Bedienungsanleitung gehört zu diesem Produkt. Sie enthält wichtige Hinweise zur Inbetriebnahme und Handhabung. Achten Sie hierauf, auch wenn Sie dieses Produkt an Dritte weitergeben. Heben Sie deshalb diese Bedienungsanleitung zum Nachlesen auf!

Bei technischen Fragen wenden Sie sich bitte an:

Deutschland: www.conrad.de

Österreich: www.conrad.at

Schweiz: www.conrad.ch

2. Symbol-Erklärung



Das Symbol mit dem Blitz im Dreieck wird verwendet, wenn Gefahr für Ihre Gesundheit besteht, z.B. durch einen elektrischen Schlag.



Das Symbol mit dem Ausrufezeichen im Dreieck weist auf wichtige Hinweise in dieser Bedienungsanleitung hin, die unbedingt zu beachten sind.



Das Pfeil-Symbol ist zu finden, wenn Ihnen besondere Tipps und Hinweise zur Bedienung gegeben werden sollen.

3. Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Produkt dient zur Kühlung durch bewegte Luft. Der Tischventilator ist mit einem USB-Kabel ausgestattet und kann direkt am USB-Anschluss eines Computers angeschlossen werden. Alternativ kann der USB-Stecker mit einem externen USB-Netzteil über eine Steckdose betrieben werden. Die Strömungsrichtung des Ventilators kann in vertikaler Richtung wie gewünscht eingestellt werden.

Eine Verwendung ist nur in geschlossenen Räumen, also nicht im Freien erlaubt. Der Kontakt mit Feuchtigkeit, z.B. im Badezimmer u.ä. ist unbedingt zu vermeiden.

Aus Sicherheits- und Zulassungsgründen dürfen Sie das Produkt nicht umbauen und/oder verändern. Falls Sie das Produkt für andere Zwecke verwenden, als zuvor beschrieben, kann das Produkt beschädigt werden. Außerdem kann eine unsachgemäße Verwendung Gefahren wie z.B. Kurzschluss, Brand, etc. hervorrufen. Lesen Sie sich die Bedienungsanleitung genau durch und bewahren Sie diese auf. Reichen Sie das Produkt nur zusammen mit der Bedienungsanleitung an dritte Personen weiter.

Alle enthaltenen Firmennamen und Produktbezeichnungen sind Warenzeichen der jeweiligen Inhaber. Alle Rechte vorbehalten.

4. Lieferumfang

- USB Tischventilator
- USB-Kabel (2 m)
- Bedienungsanleitung



Aktuelle Bedienungsanleitungen

Laden Sie aktuelle Bedienungsanleitungen über den Link www.conrad.com/downloads herunter oder scannen Sie den abgebildeten QR-Code. Befolgen Sie die Anweisungen auf der Webseite.

5. Merkmale und Funktionen

- Ventilatorbereich fast um 360 ° schwenkbar
- Betrieb über USB
- Kompakte Bauweise
- Vier Ventilatorblätter
- Ein-/Ausschalter

6. Sicherheitshinweise



Lesen Sie sich die Bedienungsanleitung aufmerksam durch und beachten Sie insbesondere die Sicherheitshinweise. Falls Sie die Sicherheitshinweise und die Angaben zur sachgemäßen Handhabung in dieser Bedienungsanleitung nicht befolgen, übernehmen wir für dadurch resultierende Personen-/Sachschäden keine Haftung. Außerdem erlischt in solchen Fällen die Gewährleistung/Garantie.

a) Allgemein

- Das Produkt ist kein Spielzeug. Halten Sie es von Kindern und Haustieren fern.
- Lassen Sie das Verpackungsmaterial nicht achtlos liegen. Dieses könnte für Kinder zu einem gefährlichen Spielzeug werden.
- Schützen Sie das Produkt vor extremen Temperaturen, direktem Sonnenlicht, starken Erschütterungen, hoher Feuchtigkeit, Nässe, brennbaren Gasen, Dämpfen und Lösungsmitteln.
- Wenn kein sicherer Betrieb mehr möglich ist, nehmen Sie das Produkt außer Betrieb und schützen Sie es vor unbeabsichtigter Verwendung. Der sichere Betrieb ist nicht mehr gewährleistet, wenn das Produkt:
 - sichtbare Schäden aufweist,
 - nicht mehr ordnungsgemäß funktioniert,
 - über einen längeren Zeitraum unter ungünstigen Umgebungsbedingungen gelagert wurde oder
 - erheblichen Transportbelastungen ausgesetzt wurde.



- Gehen Sie vorsichtig mit dem Produkt um. Durch Stöße, Schläge oder dem Fall aus bereits geringer Höhe wird es beschädigt.
- Wenden Sie sich an eine Fachkraft, wenn Sie Zweifel über die Arbeitsweise, die Sicherheit oder den Anschluss des Produktes haben.
- Lassen Sie Wartungs-, Anpassungs- und Reparaturarbeiten ausschließlich von einem Fachmann bzw. einer Fachwerkstatt durchführen.
- Sollten Sie noch Fragen haben, die in dieser Bedienungsanleitung nicht beantwortet werden, wenden Sie sich an unseren technischen Kundendienst oder an andere Fachleute.

b)Angeschlossene Geräte

- Beachten Sie auch die Sicherheitshinweise und Bedienungsanleitungen der übrigen Geräte, an die das Produkt angeschlossen wird.

c)Personen und Produkt

- Das Produkt ist nur für den privaten Gebrauch bestimmt.
- Kinder müssen beaufsichtigt werden, damit sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Tauchen Sie das Gerät nicht unter Wasser. Besonders bei Netzteilbetrieb Stromschlaggefahr!
- Das Gerät darf nicht in der Nähe einer Badewanne oder Dusche, oder einem mit Wasser gefüllten Waschbecken verwendet werden.
- Sollte das Gerät doch einmal ins Wasser fallen, lassen Sie es vor dem Wiedereinschalten von einem Fachmann überprüfen.
- Benutzen Sie das Produkt nur in gemäßigttem Klima, nicht in tropischem Klima.
- Setzen Sie das Gerät nicht dem direkten Sonnenlicht aus. Benutzen Sie das Gerät auch nicht direkt neben Hitze produzierenden Geräten wie Öfen oder Kochherden.
- Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn es beschädigt ist. Um Gefahren zu vermeiden, dürfen defekte Bauteile nur vom Hersteller, seinem Kundendienst oder ähnlich qualifizierten Personen ersetzt werden.
- Öffnen Sie das Gerät nicht.
- Betreiben Sie den Ventilator nicht in der Nähe eines geöffneten Fensters, um zu vermeiden, dass ein Kurzschluss durch Tropf- oder Regenwasser verursacht wird.

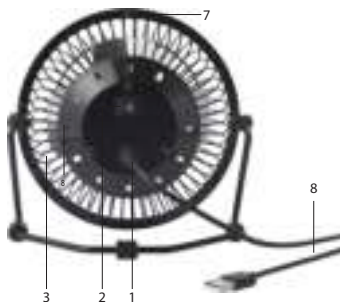


- Vor der Entfernung des Schutzkorbes muss der Ventilator vom von der Stromversorgung getrennt werden. Betreiben Sie den Ventilator niemals ohne den Schutzkorb.



- Stellen Sie sicher, dass beim Aufstellen die Kabel nicht gequetscht, geknickt oder durch scharfe Kanten beschädigt werden.
- Verlegen Sie Kabel immer so, dass niemand über diese stolpern oder an ihnen hängen bleiben kann. Es besteht Verletzungsgefahr.

7. Bedienelemente



- 1 Niederspannungsbuchse (rund)
- 2 Ein-/Ausschalter
- 3 Schutzkorb (hinten)
- 4 Rutschfeste Füße (3x)

- 5 Ventilatorblätter
- 6 Schutzkorb (vorn)
- 7 Schraube und Mutter (3x)
- 8 USB-Kabel

8. Inbetriebnahme

1. Stellen Sie den Ventilator auf eine trockene, saubere, rutschfeste und ebene Oberfläche. Die rutschfesten Füße (4) gewährleisten einen sicheren Stand des Gerätes und geringe Vibrationen im Betrieb.
2. Stecken Sie den runden Niederspannungsstecker des USB-Kabels (8) in die Niederspannungsbuchse (1) am Ventilator.
3. Schließen Sie das USB-Kabel mit dem USB-A-Stecker an einen USB-Anschluss Ihres Computers oder an ein externes Netzteil (nicht im Lieferumfang inbegriffen) an.
4. Wenn Sie ein USB-Netzteil verwenden, schließen Sie es mit dem Netzstecker an eine geeignete Steckdose an.



Verwenden Sie nur ein Netzteil gemäß den technischen Daten (5 V/DC) zum Anschluss an das Wechselstromnetz.

5. Der Schutzkorb (3 und 6) des Ventilators kann gekippt werden, um die Strömungsrichtung der Luft wie gewünscht einzustellen.
6. Schalten Sie den Ventilator am Ein-/Ausschalter (2) ein bzw. aus.

9. Pflege und Reinigung

a) Allgemein



Verwenden Sie auf keinen Fall aggressive Reinigungsmittel, Reinigungsalkohol oder andere chemische Lösungen, da dadurch das Gehäuse angegriffen oder gar die Funktion beeinträchtigt werden kann.

- Trennen Sie das Produkt vor jeder Reinigung von der Stromversorgung.
- Verwenden Sie ein trockenes, faserfreies Tuch zur Reinigung des Produkts.
- Reinigen Sie den Ventilator einschließlich des Schutzkorbs mit einem trockenen Staubtuch.
- Lagern Sie das Gerät an einem trockenen, kühlen Ort, der vor Feuchtigkeit und direkter Sonneneinstrahlung geschützt ist.

b) Ventilatorblätter reinigen

- Wenn die Ventilatorblätter (5) stark verschmutzt sind, kann der vordere Schutzkorb (6) vom hinteren Schutzkorb (3) entfernt werden, um die Reinigung der Ventilatorblätter zu erleichtern.
- Lösen Sie die drei Schrauben und Muttern (7). Halten Sie die Muttern mit einer Kombizange oder ähnlichem fest und lösen Sie gleichzeitig die Schrauben mit einem Kreuzschlitzschraubendreher.
- Entfernen Sie vorsichtig den vorderen Schutzkorb (6). Stellen Sie sicher, dass die Ventilatorblätter beim Entfernen des Schutzkorbs nicht beschädigt werden.
- Reinigen Sie die Ventilatorblätter vorsichtig mit einem Staubtuch oder feinem Pinsel.
- Achtung, Verletzungsgefahr! Die Ventilatorblätter bestehen aus Metall. Die Kanten der Ventilatorblätter sind sehr scharf.
- Befestigen Sie den vorderen Schutzkorb wieder. Ziehen Sie die Schrauben zunächst nur leicht an. Sobald alle drei Schrauben und Muttern eingeschraubt sind, ziehen Sie sie manuell ausreichend fest an.

10. Entsorgung



Elektronische Geräte sind Wertstoffe und gehören nicht in den Hausmüll. Entsorgen Sie das Produkt am Ende seiner Lebensdauer gemäß den geltenden gesetzlichen Bestimmungen.

Sie erfüllen damit die gesetzlichen Verpflichtungen und leisten Ihren Beitrag zum Umweltschutz.

11. Technische Daten

Eingangsspannung.....	5 V/DC
Leistungsaufnahme	2,5 W
USB-Kabellänge	2 m
Drehbar.....	360°
Farbe	Schwarz
Betriebsbedingungen.....	-5 bis +40 °C, 10 – 80 % relative Luftfeuchte (nicht kondensierend)
Lagerbedingungen.....	-10 bis +45 °C, 10 – 80 % relative Luftfeuchte (nicht kondensierend)
Abmessungen (B x H x T)	145 x 85 x 145 mm
Gewicht.....	200 g

	Page
1. Introduction.....	12
2. Description of symbols	12
3. Intended use.....	13
4. Package contents.....	13
5. Features and functions.....	13
6. Safety information	14
a) General information.....	14
b) Connected devices.....	14
c) Persons and product.....	15
7. Product overview.....	16
8. Operation.....	16
9. Care and cleaning	17
a) General information.....	17
b) Cleaning the fan blades.....	17
10. Disposal.....	18
11. Technical data	18

1. Introduction

Dear customer,

Thank you for purchasing this product.

This product complies with statutory, national and European regulations.

To ensure that the product remains in this state and to guarantee safe operation, always follow the instructions in this manual.



These operating instructions are part of this product. They contain important information on setting up and using the product. Do not give this product to a third party without the operating instructions. Keep these operating instructions in a safe place for future reference.

If there are any technical questions, please contact:

International: www.conrad.com/contact

United Kingdom: www.conrad-electronic.co.uk/contact

2. Description of symbols



The symbol with the lightning in a triangle indicates that there is a risk to your health, e.g. due to an electric shock.



The symbol with an exclamation mark in a triangle is used to highlight important information in these operating instructions. Always read this information carefully.



The arrow symbol indicates special information and tips on how to use the product.

3. Intended use

This product is designed to provide a cooling effect via circulated air. The desk fan comes with a USB cable and can be connected directly to a computer USB port. Alternatively, the USB plug can be connected to a mains socket via an external USB power adapter. The direction of the air flow can be adjusted vertically.

This product is intended for indoor use only. Do not use it outdoors. Contact with moisture, for example in bathrooms, must be avoided.

For safety and approval purposes, do not rebuild and/or modify this product. Using the product for purposes other than those described above may damage the product. In addition, improper use can cause hazards such as a short circuit or fire. Read the operating instructions carefully and store them in a safe place. Only make this product available to third parties together with its operating instructions.

All company and product names contained herein are trademarks of their respective owners. All rights reserved.

4. Package contents

- USB desk fan
- USB cable (2 m)
- User manual



Up-to-date operating instructions

Download the latest operating instructions at www.conrad.com/downloads or scan the QR code shown. Follow the instructions on the website.

5. Features and functions

- Fan can be swivelled by almost 360°
- Powered via USB
- Compact design
- Four fan blades
- Power switch

6. Safety information



Read the operating instructions carefully and especially observe the safety information. If you do not follow the safety information and information on proper handling in these operating instructions, we will assume no liability for any resulting personal injury or damage to property. Such cases will invalidate the warranty/guarantee.

a) General information

- This product is not a toy. Keep it out of the reach of children and pets.
- Do not leave packaging material lying around carelessly. It may become a dangerous toy for children.
- Protect the product from extreme temperatures, direct sunlight, strong jolts, high humidity, moisture, flammable gases, vapours and solvents.
- If it is no longer possible to operate the product safely, stop using it and prevent unauthorised use. Safe operation can no longer be guaranteed if the product:
 - is visibly damaged,
 - is no longer working properly,
 - has been stored for extended periods in poor ambient conditions or
 - has been subjected to any serious transport-related stress.
- Handle the product carefully. Jolts, impacts or a fall even from a low height may damage the product.
- Consult a technician if you are not sure how to use or connect the product, or if you have concerns about safety.
- Maintenance, modifications and repairs may only be carried out by a technician or a specialist repair centre.
- If you have questions which remain unanswered by these operating instructions, contact our technical support service or other technical personnel.

b) Connected devices

- Always observe the safety information and operating instructions of any other devices which are connected to the product.



c) Persons and product

- This product is designed for private use only.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the device.
- Do not immerse the fan in water. Risk of electric shock, especially when using a power adapter!
- The device must not be used in the vicinity of a bathtub or shower or a washbasin filled with water.
- If water gets inside the device, ask a technician to inspect it before turning it back on.
- Only use the product in temperate climates. It is not suitable for use in tropical climates.
- Do not expose the device to direct sunlight. In addition, do not use the device next to appliances that produce heat such as ovens or stoves.
- Do not use the product if it is damaged. To prevent hazards, defective parts must only be replaced by the manufacturer, customer service or a similarly qualified person.
- Never open the appliance.
- Do not use the fan near an open window, as this may result in a short circuit if the fan comes into contact with rainwater.
- The protective grille must not be removed before the fan has been disconnected from the power supply. Never use the fan without the protective grille.
- When setting up the product, make sure that the cables are not pinched, kinked or damaged by sharp edges.
- Always lay the cables so that nobody can trip over or become entangled in them. Risk of injury.

7. Product overview



- 1 Low voltage plug (round)
- 2 Power switch
- 3 Protective grille (rear)
- 4 Non-slip feet (3x)

- 5 Fan blades
- 6 Protective grille
- 7 Screw and nut (3x)
- 8 USB cable

8. Operation

1. Place the fan on a dry, clean, non-slip and level surface. The non-slip feet (4) ensure that the device stays in place and prevent vibrations during use.
2. Insert the round low voltage plug on the USB cable (8) into the low voltage socket (1) on the fan.
3. Connect the USB-A plug on the USB cable to a USB port on your computer or an external power adapter (not included).
4. If using an USB power adapter, connect it to a suitable mains socket via the mains plug.



Only use a power adapter that connects to an AC mains voltage and meets the specifications in the "Technical data" section (5 V/DC).

5. The protective grille (3 and 6) on the fan can be tilted to adjust the direction of the air flow.
6. Use the on/off switch (2) to switch the fan on/off.

9. Care and cleaning

a) General information



Never use aggressive detergents, rubbing alcohol or other chemical solutions, as these may damage the housing or stop the product from functioning properly.

- Disconnect the product from the mains before each cleaning session.
- Use a dry, lint-free cloth to clean the product.
- Clean the fan and the protective grille with a dry dust cloth.
- Store the device in a dry, cool location away from moisture and direct sunlight.

b) Cleaning the fan blades

- If the fan blades (5) are very dirty, the front protective grille (6) can be detached from the rear protective grille (3) to facilitate cleaning.
- Loosen the three screws and nuts (7). Hold the nuts in place with a pair of combination pliers (or similar tool) and simultaneously loosen the screws with a Phillips screwdriver.
- Carefully remove the front protective grille (6). Ensure that the fan blades are not damaged when removing the protective grille.
- Carefully clean the fan blades with a dust cloth or a fine brush.
- Caution, risk of injury! The fan blades are made of metal. The edges of the fan blades are very sharp.
- Replace the front protective grille and secure it in place. Tighten the screws only slightly at first. Once you have screwed in all three screws and nuts, tighten each one manually until sufficiently secure.

10. Disposal



Electronic devices are recyclable waste and must not be placed in household waste. At the end of its service life, dispose of the product according to the relevant statutory regulations.

You thus fulfil your statutory obligations and contribute to environmental protection.

11. Technical data

Input voltage	5 V/DC
Rated power	2.5 W
USB cable length.....	2 m
Swivelling design	360°
Colour	Black
Operating conditions.....	-5 to +40 °C, 10–80 % relative humidity (non-condensing)
Storage conditions.....	-10 to +45 °C, 10–80 % relative humidity (non-condensing)
Dimensions (W x H x D)	145 x 85 x 145 mm
Weight	200 g

- Ⓓ Dies ist eine Publikation der Conrad Electronic SE, Klaus-Conrad-Str. 1, D-92240 Hirschau (www.conrad.com).

Alle Rechte einschließlich Übersetzung vorbehalten. Reproduktionen jeder Art, z.B. Fotokopie, Mikroverfilmung, oder die Erfassung in elektronischen Daten-verarbeitungsanlagen, bedürfen der schriftlichen Genehmigung des Herausgebers. Nachdruck, auch auszugsweise, verboten. Die Publikation entspricht dem technischen Stand bei Drucklegung.

Copyright 2020 by Conrad Electronic SE.

- ⒼB This is a publication by Conrad Electronic SE, Klaus-Conrad-Str. 1, D-92240 Hirschau (www.conrad.com).

All rights including translation reserved. Reproduction by any method, e.g. photocopy, microfilming, or the capture in electronic data processing systems require the prior written approval by the editor. Reprinting, also in part, is prohibited. This publication represent the technical status at the time of printing.

Copyright 2020 by Conrad Electronic SE.